

ائتلاف ناپایدار ترکیه و اسرائیل *

دیتریش یونگ
ولفانگو پیکولی

۲۳

فعالیت سیاسی و میراث عثمانی - یهودی

تورهان تایان، وزیر دفاع ترکیه، در اواخر آوریل ۱۹۹۷ آشکارا اعلام کرد ترکیه در طول تاریخ با اسرائیل و یهودی‌ها مشکلی نداشته‌اند، چیزی که در مورد اعراب صادق نیست. تایان که در این زمان مشغول دیداری رسمی از اسرائیل بود، به تصمیم ترکیه برای برقراری یک ائتلاف شجاعانه با این کشور اشاره کرد، ائتلافی که با توافق همکاری نظامی در فوریه ۱۹۹۶ شکل رسمی به خود گرفت. سرعت و مقیاس گسترش روابط - نظامی، اطلاعاتی، اقتصادی و مدنی - میان اسرائیل و ترکیه از این زمان به بعد نشانگر دور شدن آشکار ترکیه از رویکرد نه چندان فعال به خاورمیانه است. ائتلاف این دو کشور باعث ناخرسندی عمیق همسایگان ترکیه شده، این کشور را درگیر حوادث غیر قابل پیش‌بینی منازعه اعراب - اسرائیل کرده است. لذا، جای تعجب نیست که چرا نمایندگان هر دو طرف کوشیدند تشدید روابط ترکیه - اسرائیل و ظهور یک محور استراتژیک در دهه ۹۰ را چیزی جز تداوم یک مسئله تاریخی نشان ندهند.

* این مقاله با عنوان "The Uneasy Alignment: Turkey and Isarel" ترجمه فصل هشتم کتاب زیر است که از سوی آقای یونگ با مجوز ناشر کتاب: Zed Books (www.zedbooks.demon.co.uk) برای چاپ در مطالعات منطقه‌ای: اسرائیل‌شناسی - آمریکا‌شناسی، ارسال و توسط آقای رحمن قهرمانپور پژوهشگر ارشد و مقیم مرکز پژوهش‌های علمی و مطالعات استراتژیک خاورمیانه و دانشجوی دکتری علوم سیاسی دانشگاه شهید بهشتی به فارسی ترجمه شده است.

Dietrich Jung with Wolfango Piccoli, *Turkey at the Crossroads*, London & New York: Zed Books, 2001.

مطالعات منطقه‌ای: اسرائیل‌شناسی - آمریکا‌شناسی، جلد سیزدهم، ۱۳۸۱، ص ۴۸-۲۳.

♦ اسرائیل‌شناسی - آمریکا‌شناسی

در راستای تأکید بر نتایج مثبت روابط ترکی-یهودی بود که عزز وایزمن، رییس جمهور سابق اسرائیل، هنگام ورود به ترکیه در سال ۱۹۹۴، اعلام کرد «اسرائیل هرگز فراموش نخواهد کرد که وقتی یهودیان ۵۰۰ سال پیش از کشورهای اروپایی اخراج شدند، این امپراتوری عثمانی بود که آنها را پذیرفت.»^۱ دو سال پیش از این تاریخ، گروه‌های متعددی در ترکیه، اسرائیل و آمریکا، پانصدمین سالگرد اعلام تصمیم سلطان بایزید (۱۵۱۲-۱۴۸۱) مبنی بر پذیرش یهودیان اخراج شده از شبه جزیره ایبری (پرتغال و اسپانیا) در قلمرو خود را با دست و دلبازی تمام جشن گرفته بودند. هم اسرائیل و هم ترکیه به شدت این جشنها را تایید کردند و بدین سان، روابط عثمانی-یهودی بار دیگر احیا شد و نهادهای کمالیست ترکیه درصدد برآمدند از میراث عثمانی برای توجیه مشارکت این کشور با اسرائیل بهره برداری کنند.^۲ اما صرف وجود یک رابطه دوستانه نمی تواند تبیین کننده، ظهور ائتلافی چشمگیر میان دو دولت باشد. احتمالاً وجود زمینه تاریخی مثبت، توسعه روابط اسرائیل-ترکیه را تسهیل کرده، ولی این بدان معنی نیست که همکاری نزدیک آنکارا-تل آویو الزاماً ناشی از این امر بوده، بی شک ائتلاف سیاسی، فرهنگی، نظامی و اقتصادی ترکیه با غرب اصلیت‌ترین عامل شکل دهنده سیاستهای منطقه ای این کشور است. هدف غایی سیاست خارجی خاورمیانه ای ترکیه عبارت است از به حداقل رساندن خطرات این منطقه برای امنیت و استقلال ترکیه و به خدمت گرفتن این سیاست برای پیشبرد برنامه کاری غرب محور. به این دلیل، ترکیه قادر به ایجاد یک رابطه کاری قابل اعتماد و منسجم با هیچیک از همسایگان شرقی یا جنوبی خود نشده است. برعکس، ویژگی روابط ترکیه با کشورهای خاورمیانه آمیزه ای بوده از خصومت آشکار در ارتباط با سوریه و تا حدی کمتر عراق، بی اعتمادی دایمی در روابط با ایران و عربستان و کم محتوایی در ارتباط با مصر و اردن. درست برخلاف چنین بستری، ویژگی متمایز کننده روابط اسرائیل-ترکیه این است که با شرایط خاورمیانه در تضاد است. این امر تا حدی معلول علایق مشترک فرهنگی و سیاسی ترکیه و اسرائیل است. زیرا هر دو کشور در منطقه تحت سلطه فرهنگ عربی و رژیمهای سیاسی غیر دموکراتیک، حس مشترک دگر بودن دارند. به خاطر اتصالات مشترک اسرائیل و ترکیه با غرب و ارزشهای غربی که در خاورمیانه ناشناخته است،

هر دو کشور خود را در منطقه ای می بینند که نسبت به آن ناخشنودی عمیقی احساس می کنند. با وجود این مشترکات - جهت گیری غربی در سیاست خارجی تعهد رسمی به حاکمیت دموکراتیک و منافع اقتصادی یکسان رابطه اسرائیل - ترکیه در دوران جنگ سرد با نوساناتی همراه بود؛ از همکاری نزدیک گرفته تا تعاملات نه چندان مهم. نه میراث عثمانی و نه علایق سیاسی و فرهنگی، هیچیک قدرت لازم برای ایجاد یک الگوی همکاری مداوم میان دو کشور را نداشتند. دیوید بن گوریون، اولین نخست وزیر و یکی از سیاستمداران اولیه اسرائیل، ابهام موجود در روابط ترکیه و اسرائیل را به خوبی نشان داده است. بنا به گزارشهای موجود، او در سال ۱۹۵۷ اعتراض کرد که ترک ها در یک ازدواج علنی و قسم خورده با ما همچون یک معشوقه رفتار کرده اند و نه مثل یک شریک.

این مقاله با در نظر گرفتن دوگانگی موجود در روابط ترکیه - اسرائیل نیروهای محرکه ای را که باعث روی آوردن ترکیه به «ازدواج آشکار» با اسرائیل در دهه ۱۹۹۰ شد، مورد بررسی قرار می دهد. به صورت دقیقتر، این پرسش را مطرح می کنیم که چرا نخبگان کمالیست در این مقطع زمانی ویژه از سیاست سنتی محتاطانه غیر مداخله ای ترکیه نسبت به خاورمیانه عدول کردند. در پاسخ به این پرسش، ابتدا نگاه کوتاهی داریم به روابط ترک ها و یهودیان. سپس افت و خیزهای روابط اسرائیل و ترکیه را در دوران جنگ سرد مورد بررسی قرار می دهیم. ادعای ما این است که این افت و خیزها بازتاب فازهای مختلف سیاسی خارجی ترکیه از پایان جنگ سرد به این طرف است. بعد از توصیف توافق اسرائیل - ترکیه در مورد همکاریهای مدنی، نظامی و امنیتی، عوامل و اهداف پشت پرده ابتکار عمل ترکیه برای برقراری اتحاد نزدیکتر با اسرائیل را به آزمون می گذاریم. نتیجه حاصل از این آزمون عبارت است از اینکه، تصمیم ترکیه را از یک طرف باید در بستر ساختاری گسترده تغییرات اقتصادی، سیاسی و استراتژیک ناشی از پایان جنگ سرد و ظهور یک خاورمیانه جدید وسیعتر درک کرد. از طرف دیگر، نشان خواهیم داد که اهداف نهان در پس ابتکار عمل آنکارا به هیچ وجه هماهنگ با سیاست خارجی سنتی ترکیه نیست، سیاستی که روابط خاورمیانه ای خود را ادامه جهت گیریهای غربی کشور می دانست.

میراث تاریخی عثمانی و تجارب اولیه کمالیست‌ها

بر خلاف تجارب یهود ستیزی و ضد سامی گرایی یهودیان در اروپا، در امپراتوری عثمانی، جامعه یهودیان به عنوان اهل کتاب، از حمایت‌های قانونی و آزادی نسبتاً زیادی برخوردار بود. مقامات عثمانی با شناسایی رسمی یهودیان به عنوان ملت سوم در کنار ارمنی‌ها و مسیحیان ارتدکس، به آنها اجازه می‌دادند که فرهنگ خود را حفظ کرده و گسترش دهند. تصمیم سلطان بایزید در راستای ایجاد مناطقی امن برای آوارگان یهود، ریشه در ملاحظات پراگماتیکی متعددی داشت. شناخت علمی و زبان یهودیان اروپا همراه با مهارت و تجارب آنها در تجارت، بانکداری و صنعت، در خدمت امپراتوری در حال رشد قرار گرفت و یهودیان عبری در توسعه تجارت داخلی و بین‌المللی عثمانی‌ها نقش نخست را پیدا کردند. عده‌ای از یهودیان نیز در مدیریت اقتصادی و سیاسی امپراتوری به مقامات بالایی دست یافتند که معروفترین آنها ژوزف ناسی است که مورد اعتماد سلطان سلیم دوم (۷۴-۱۵۶۶) بود. هم زیستی عثمانی‌ها و یهودی‌ها در بهترین شکل خود در ناسی تبلور یافته بود، فردی که به رغم «کافر بودن» توانسته بود به اوج موفقیت و نفوذ سیاسی دست پیدا کند و هم زمان هم به منافع دولت عثمانی و هم به منافع جامعه هم‌کیشان خود خدمت کند. منافع متقابل ترک‌ها و یهودی‌ها یک بار دیگر زمانی خود را نشان داد که عثمانی‌ها فرآیند نوسازی را آغاز کرده بودند و در طی این فرآیند، ماهیت حکومت عثمانی به تدریج براساس تکثرگرایی باز تعریف می‌شد. وقتی مقامات عالی رتبه عثمانی در سال ۱۸۵۳ با خطرات ناشی از انقلاب‌های ناسیونالیستی قرن نوزدهم مواجه شدند، یهودیان عثمانی را به عنوان یکی از اجتماعات شکل‌دهنده سیستم نهادی عثمانی مورد شناسایی رسمی قرار دادند. دولت عثمانی، بخصوص در آخرین سالهای امپراتوری و پس از انقلاب ترک‌های جوان، از مشارکت یهودیان در خدمات دولتی استقبال کرد. درست است که یهودیان برخلاف مسیحیان هیچگاه به مقام وزارت نرسیدند، ولی در مقام معاون و زیر تکنوکرات در وزارت خانه‌های کلیدی نقشی را ایفا کردند که شاید به مراتب مهمتر از نقش خود وزرا بود. به رغم مخالفت شدید حکومت عثمانی با صهیونیسم، انگیزه یهود ستیزی آشکار در مواضع حکومت وجود نداشت. در واقع، اقدامات صورت گرفته علیه

صهیونیست‌ها تأثیر چندانی بر زندگی اکثریت جامعه یهودی مقیم عثمانی نداشت. می‌توان با این برآورد لوی هم‌نوا بود که سابقه تجارب یهودیان در امپراتوری عثمانی استثنائاً خوب و طولانی است. گرچه در دوران جنگ استقلال مواضع کمالیست‌ها در برابر جامعه یهودیان و دیگر اقلیتها چندان مشخص و روشن نبود، اما به زودی معلوم شد که جمهوری تازه متولد شده ترکیه با هر نوع نژادگرایی یا یهودستیزی به شدت مخالف است و برای شهروندان یهودی خود حقی همسان با دیگران قایل است؛ خود مصطفی کمال در سال ۱۹۳۴ در مقابل گروه یهودستیزی که قصد داشتند یهودیان را از مناطق مختلف بخش اروپایی ترکیه با اجبار بیرون کنند، واکنش تندی نشان داد که موجب تقدیر جامعه یهودیان ترکیه از وی شد. ترکیه همچنین صدها تن از قربانیان یهودی و غیر یهودی را که به دلیل آزار و اذیت سیاسی دهه ۱۹۳۰ نازی‌ها، آلمان را ترک کرده بودند، با آغوش باز پذیرفت. این گروه از مهاجران آلمانی شامل پزشکان، هنرمندان و پروفیسورهایی بودند که با آغاز کار خود در دانشگاهها و مراکز تحقیقاتی، خدمات ارزنده‌ای را به حیات فکری و دانشگاهی ترکیه ارایه نمودند.^۳ این رویکرد مثبت و نیز، درک موقعیت جامعه یهودیان فلسطین توسط آتاتورک، در مقاله‌هایی که یک روز پس از مرگ وی در ۱۰ نوامبر ۱۹۳۸ در مطبوعات عبری چاپ شد، به خوبی آشکار بود. روزنامه داوار (دنیا) نوشت: «ترکیه بنیانگذار سازنده خود را از دست داد و بشریت یکی از اصلاح‌طلبان پیشرو و روشنگر دوران مدرن را» همچنین، هآرتص (سرزمین) خاطر نشان کرد که به اعتقاد بسیاری آتاتورک بزرگترین اصلاح‌طلب زمان خود بود و انتظار می‌رود نام او برای همیشه در تاریخ ترک‌ها و جهان ثبت شود.^۴

ترکیه که در جنگ جهانی دوم بی‌طرف بود، از یهودیان خود حمایت کرد و تقاضای آلمان نازی را برای بازگرداندن آنها به اردوگاههای مرگ رد کرد. ترکیه نه تنها این کار را نکرد، بلکه به دلیل موقعیت استراتژیک خود و نیز، تصمیم حکومت برای همکاری در نجات یهودیان اروپا، برای یهودیانی که در اروپا مورد آزار و اذیت قرار می‌گرفتند، تبدیل به پلی به سوی فلسطین شد. در سال ۱۹۴۱، ۴۴۰ آواره یهودی از راه ترکیه وارد فلسطین شدند. در سالهای بعد این مقدار افزایش یافت، به طوری که در پایان جنگ جهانی دوم، این رقم به صدهزار نفر رسید.^۵

بعدها، شعبات آژانس یهود در استانبول اجازه یافتند تا مهاجرت اجتماعات محلی یهودی و نیز، یهودیان ایران، سوریه، عراق و بلغارستان به فلسطین را سازمان دهی کنند. ترکیه در سال ۱۹۵۸ که یهودیان عراق تحت تعقیب رژیم انقلابی بغداد بودند، مهاجرت یهودیان به اسرائیل را تسهیل کرد. در نتیجه چندین موج مهاجرت یهودیان از ترکیه به اسرائیل، هم اکنون یکصد و بیست هزار یهودی ترک در اسرائیل زندگی می کنند و اغلب آنها ساکن شهر بندری بتیام هستند.^۶ به گفته رابینز، به دلیل حس قوی هویت ترکی در میان این یهودیان، آنها در زمینه لابی گری برای ترکیه بسیار فعالند. جمعیت کنونی یهودیان ترکیه که اغلب ساکن استانبول اند، حدود بیست و چهار هزار نفر است. این عده به دلیل داشتن ثروت و موقعیت تاریخی برجسته در زندگی تجاری، هم اکنون نیز در جامعه ترکیه نفوذ قابل توجهی دارند. در مجموع و با توجه به این تاریخ مختصر روابط یهودیان و ترک ها، باید توجه داشت که در این روابط دوستانه هیچگاه برخوردی میان دولتهای طرفین و یا جوامع یهودی ترکیه و ترک های یهودی مقیم اسرائیل صورت نگرفته است. در عین حال، وجود روابط تاریخی دوستانه مزبور را نمی توان به خودی خود دلیلی بر همکاری گسترده میان جمهوری ترکیه و دولت اسرائیل دانست.

درنگ و دو پهلوئی: روابط اسرائیل- ترکیه در دوران جنگ سرد

بیشتر به خاطر فشار آمریکا بود که آنکارا در مارس ۱۹۴۹ دولت یهودی اسرائیل را مورد شناسایی دو فاکتو قرار داد. دوازده ماه بعد، دو کشور روابط دیپلماتیک برقرار کردند.^۷ حکومت ترکیه تصمیم خود برای شناسایی رسمی اسرائیل را از منظر حقوقی توصیف کرد و مدعی شد، شناسایی دولتی که پیش از این در سازمان ملل پذیرفته شده، جزو نیازهای حقوق بین الملل است. با این حال، فهم این مطلب چندان مشکل نیست که تصمیم مزبور تا حدی مبتنی بر این واقعیت بود که نخبگان ترک، اسرائیل را نمونه یک دولت مدرن غربی می دانستند. علاوه بر این، تمجید از نمایش قدرت نظامی اسرائیل در جنگ ۱۹۴۸، احتمالاً ترکیه را تحت تأثیر قرار داده بود. در یک زمینه تاریخ کلی، سیاست گذاران ترک این تصمیم را

به منزله یک گام بیشتر در راستای پیوستن کامل به غرب و مخالفت آشکار با بی طرفی دولتهای عرب در برابر برخورد شرق-غرب می دانستند.

اسرائیل در راستای پی گیری «استراتژی حاشیه ای»، بلافاصله علاقه مندی خود به برقراری روابط با ترکیه و ایجاد روابط دوستانه در فراسوی «حلقه محاصره اعراب» را نشان داد. اما این پیش گامی اسرائیل، در اغلب سالهای دهه ۱۹۵۰ با درنگ از سوی آنکارا مواجه شد. ابهام در موضع آنکارا برای برقراری رابطه با اسرائیل، بازتاب تحولات استراتژیک کلی در خاورمیانه بود. اگر از این چشم انداز کلی به قضیه نگاه کنیم، پیش قدم شدن اسرائیل به دلیل نقش جدید ترکیه در منطقه که همانا پیشبرد طرحهای دفاعی غرب بود، با شکست مواجه گردید. بخصوص ماموریتی که آمریکا و بریتانیای کبیر مبنی بر راضی کردن کشورهای عربی به حمایت از قراردادهای دفاعی منطقه ای علیه شوروی، به ترکیه داده بودند، باعث شد تا ناگزیر تلاشهای انجام شده برای ایجاد یک رابطه دوستانه میان اسرائیل و ترکیه تضعیف شوند. برعکس، این روابط بر اثر تبدیل شدن ترکیه به واسطه منطقه ای غرب دچار اختلال شد، حتی آنکارا در راستای تسهیل ایجاد یک نظام دفاعی غربی ماده ای در پیمان بغداد گنجانید که مطابق آن کمکهای نظامی در زمان بحران نیز معتبر بودند و حتی شامل مسئله فلسطین نیز می شدند. افزون بر این، ترکیه برای وارد کردن دولتهای عربی در پیمان نامه های دفاعی غرب گرایانه، مدام بر روابط محدود خود با اسرائیل و رد اعلام حمایت از تمامیت ارضی و حاکمیت اسرائیل اشاره می کرد.

اما با فروپاشی پیمان بغداد، تردید ترکیه در مورد بهبود روابط با اسرائیل به یکباره از بین رفت. شرایط جدید داخلی، منطقه ای و بین المللی در اواخر دهه ۱۹۵۰ دو کشور را به سوی همکاریهای واقعی سوق داد. تهدیدات ناشی از کمونیستهای مورد حمایت شوروی و برتری طلبی طرفداران ناصر، بحران سوریه (۱۹۵۷)، سقوط رژیم طرفدار غرب هاشمی در عراق (۱۹۵۸) و نفوذ آمریکا در منطقه از مهمترین جنبه های سیاسی تصمیم ترکیه برای پیوستن به یک ائتلاف حاشیه ای سری با اسرائیل بود. اسرائیل و ترکیه در تابستان ۱۹۵۸ در زمینه همکاریهای دیپلماتیک، نظامی و جاسوسی و نیز، تجارت و مبادلات علمی به یک توافق

نهایی دست یافتند. از نظر ترکیه، شکست این کشور در ایجاد یک نظام دفاعی منطقه ای تأییدی بود بر بی اعتمادی سنتی آنکارا نسبت به جهان عرب و موجه بودن معاهده جدید ترکیه و اسرائیل که نشانگر میزان بالای همکاری سیاسی با اسرائیل بود. از طرف دیگر، تقویت روابط آمریکا و اسرائیل در این زمان، اسرائیل را به ابزاری برای توسعه روابط ترکیه و آمریکا تبدیل کرده بود. به گفته ناکمانی (Nachmani)، ترک‌ها در توافق ۱۹۵۸، دیدگاه ملل مکمل را عملی کردند. همکاری دو کشور در تعدادی از حوزه‌های خاص بود: اسرائیل دانش لازم برای احداث خط لوله ایران-ترکیه را تأمین می‌کرد، کشاورزی و صنعت ترکیه را توسعه می‌داد و تسلیحات مورد نیاز ارتش ترکیه را تأمین می‌کرد. در عوض، دو کشور توافق کردند که ارتش عظیم ترکیه از اسرائیل حمایت کند و قبرس تبدیل به پایگاهی برای شنود و تحت نظر گرفتن دولت‌های عربی شود. در دیدارهای مخفیانه ژنو، دو کشور در مورد همکاری‌های علمی و در حوزه‌های فوق‌العاده حساس و نیز، مشورت و تبادل نظرهای مرتب بین دیپلمات‌های دو کشور به توافق رسیدند. انگیزه‌های ترکیه برای جانبداری از اسرائیل در اصل ریشه در تغییر شرایط منطقه ای، جنگ اعصاب مسکو علیه ترکیه و تا حدی، بحران اقتصادی کشور در نیمه دوم دهه ۱۹۵۰ داشت. منطق غالب در این حرکت ترکیه عبارت بود از بهبود جایگاه این کشور در چشم دولت آمریکا. ترک‌ها متقاعد شده بودند که اسرائیل می‌تواند حامی منافع آنها در واشنگتن باشد. از یک منظر دیگر، تقویت هرچه بیشتر روابط با ایالات متحده برای کشوری که با اتحاد جماهیر شوروی مرز مشترک داشت و با خطر منزوی شدن در خاورمیانه روبه‌رو بود، امری ضروری و لازم بود.

علاوه بر این، در چنین اوضاع و احوالی، اندک اندک گرایش‌های داخلی علیه رژیم حزب دموکرات آیدین مندرس در حال شکل گرفتن بود. ایالات متحده متوسل شدن مندرس به ابزارهای سیاسی اقتدارگرایانه، سوء مدیریت و بی مسئولیتی نسبت به هزینه کردن کمک‌های اقتصادی را مورد انتقاد قرار داد. بدین علت، واشنگتن به تقاضاهای مکرر مقامات ترکیه برای دریافت کمک‌های اقتصادی بیشتر در نیمه دوم دهه ۱۹۵۰، جواب رد داد. در چنین وضعی، آنکارا متقاعد شد در صورت حمایت یهودیان آمریکا که ترکیه امیدوار بود با نزدیک شدن به

اسرائیل قلب آنها را نرم کند، این کشور می‌تواند امیدوار به اخذ کمک‌های مالی بیشتر باشد. با این حال، بسیاری از توافقی‌های بین دو کشور در سال ۱۹۵۸ در عمل تحقق نیافت. مجموعه‌ای از تحولات بین‌المللی، منطقه‌ای و داخلی که به عنوان کاتالیزور توافقی‌های ترکیه-اسرائیل عمل کرده بودند، جای خود را به حوادثی دادند که باعث آغاز فاز سوم سیاست خارجی ترکیه شد؛ یعنی، دوران ناامیدی از غرب و بهبود روابط با جهان عرب. در نتیجه، روابط ترکیه-اسرائیل در این دوران به صورت بی‌سابقه‌ای دچار اختلال شد. در اوایل دهه ۱۹۸۰، روابط تجاری دو کشور خیلی کم و روابط دیپلماتیک نیز در پایینترین حد خود در تاریخ روابط دو کشور قرار داشت. وخیمتر شدن اوضاع اقتصادی ترکیه و نیاز به جلب حمایت دیپلماتیک در پی عملیات نظامی در قبرس (۱۹۷۴)، این کشور را وادار کرد تا روابط اقتصادی و سیاسی خود را با دولتهای عربی تقویت کند. در دهه ۱۹۷۰، ترکیه در حالت کلی از قطعنامه‌های اعراب در مجمع عمومی سازمان ملل حمایت می‌کرد؛ از جمله، قطعنامه ۱۹۷۵ که صهیونیسم را شکلی از نژادپرستی می‌دانست. در ۱۹۸۰ نیز، این کشور به تصمیم کنیست در مورد احیای قانونی که اورشلیم (بیت المقدس) را پایتخت ابدی و یکپارچه اسرائیل می‌دانست، به شدت اعتراض کرد.

حکومت ائتلافی سلیمان دمیرل که در این زمان تحت فشارهای شدید داخلی برای قطع روابط با اسرائیل بود، الحاق بیت المقدس به اسرائیل را محکوم نمود و در آگوست ۱۹۸۰، کنسولگری ترکیه را در بیت المقدس بست. حکومت ترکیه با این حرکت دست کم اقدامات لازم را برای کاستن از انتقادات داخلی انجام داد و روابط دوستانه خود را با جهان عرب تداوم بخشید. سرانجام در دسامبر ۱۹۸۰، رژیم نظامی که در سپتامبر ۱۹۸۰ حکومت غیرنظامی را ساقط کرده و جایگزین آن شده بود، روابط دیپلماتیک خود با اسرائیل را به طور رسمی به سطح دبیر دوم تنزل داد. به گفته سخنگوی وزارت امور خارجه، دلیل اتخاذ این تصمیم عقب‌نشینی نکردن اسرائیل از سیاست غیرسازش کارانه خود در منازعه خاورمیانه و ایجاد بن‌بست در وضعیت حقوقی بیت المقدس بود.^۸ اما به رغم این اظهار نظر رسمی، به نظر می‌رسد این تصمیم از یک طرف تلاشی برای کسب اعتبار اسلامی در داخل و خارج کشور

توسط نظامیان حاکم^۹ و از طرف دیگر، ناشی از نیاز به بودجه بود. در سال ۱۹۸۰، کل ارزش صادرات ترکیه برابر ۲٫۲ میلیارد دلار آمریکا بود، در حالی که هزینه واردات نفت در همان سال به ۲٫۶ میلیارد دلار رسید. مقامات ترکیه به دلیل بحران شدید اقتصادی و در راستای تأمین نفت لازم برای زمستان آینده، مجبور شدند در صدد جلب کمک کشورهای تولید کننده نفت باشند. به گفته جورج گروتین، در همان روزی که ترکیه اعلام نمود سطح روابط خود را با اسرائیل کاهش می دهد، یک چک سعودی به مبلغ ۲۵۰ میلیون دلار در روز دوم دسامبر به ترکیه تحول داده شد. اما بعدها ثابت شد که تکیه بر اعراب، موقتی و ناشی از شرایط گذار و نیز، ناامیدی عمیق ترکیه از غرب بود. از طرف دیگر، می توان ادعا کرد که آنکارا در فاز تجدید روابط با اعراب، به عمد سطح روابط خود را با اسرائیل کاهش داد.

نخستین نشانه روی آوردن ترکیه به اسرائیل در رأی ممتنع این کشور به قطعنامه ای در سازمان ملل بود که الحاق تپه های جولان سوریه به اسرائیل را محکوم می کرد. این تغییر که اتفاقی هم نبود - با کاهش قیمت نفت در اواسط دهه ۱۹۸۰ و نیز، افول سهم خاورمیانه در تجارت ترکیه همراه شد. هر دو تحول اهرم فشار دولتهای عرب بر ترکیه را به شدت تضعیف کرد. افزون بر اینها، علاقه تورگوت اوزال، نخست وزیر ترکیه، به بهبود روابط با آمریکا و بخصوص کنگره این کشور، در روی آوردن ترکیه به اسرائیل مزید بر علت بود. او برای نیل به اهداف خود به لابیهای یهودی پر نفوذ کاملاً اعتماد کرد. بعدها اوزال در مصاحبه ای با روزنامه گونش (آفتاب) اعلام کرد «اگر اعراب خواهان آگاهی از دلایل نزدیکی ما به اسرائیل اند، باید بدانند که ما همیشه بر اساس مسئله سود و زیان عمل خواهیم کرد. ما از نقش لابیهای اسرائیل در آمریکا آگاهیم.»^{۱۰} تحولات سه سال بعد تاییدی بود بر سخنان اوزال؛ به لطف حمایت لابی یهودی، در اوت ۱۹۸۷، قطعنامه ای که برای اعلام روز ۲۴ آوریل به عنوان «روز یادبود قتل عام ارامنه» تنظیم شده بود، توسط نمایندگان مجلس آمریکا رد شد.^{۱۱} با توجه به اینکه آنکارا هنوز هم هر گونه مسئولیت تاریخی در برابر قتل عام ارامنه در ۱۹۱۶-۱۹۱۵ را رد می کند، لذا تصویب این قطعنامه می توانست یک تحقیر شدید دیپلماتیک برای حکومت ترکیه باشد. فراز و نشیبهای روابط اسرائیل - ترکیه در دوران جنگ سرد ثابت می کند که نه

میراث‌های تاریخی و نه تشابهات فرهنگی و سیاسی، هیچیک نمی‌توانند در شکل دهی به رفتار سیاست خارجی ترکیه نقش بنیادی و تعیین کننده داشته باشند. روابط ترکیه با اسرائیل همیشه مغلوب فشار اهداف کوتاه مدت و روابط کلی ترکیه با غرب بوده است. روابط ترکیه - اسرائیل دقیقاً ادامه الگوی مرسوم روابط ترکیه با خاورمیانه به عنوان ضمیمه ای از روابط این کشور با غرب است. از این منظر، رابطه مزبور تصویر آینه‌ای روابط ترکیه با اعراب است.

محور جدید ترکیه - اسرائیل

ابعاد امنیتی و نظامی توافقات ترکیه - اسرائیل

ترکیه و اسرائیل در ۲۳ فوریه ۱۹۹۶، یک توافق همکاری نظامی برای مبادله اطلاعات، تجارب و پرسنل نظامی امضا کردند.^{۱۲} این توافق در کنار چیزهای دیگر مشعر بود بر تمرینهای مشترک آموزشی، مبادله ناظران نظامی در تمرینهای هر یک از طرفین، دسترسی متقابل به بنادر دو طرف و نیز، چهار بار تمرین هواپیماهای طرفین در فضای یکدیگر به مدت یک هفته در طی سال. از آوریل ۱۹۹۶ به این طرف، تمرینهای آموزشی نیروی هوایی دو کشور به طور مرتب برگزار شده است. این دیدارها برای هر دو طرف مفیدند. زیرا به خلبانان اسرائیلی امکان می‌دهد مأموریت‌های پروازی طولانی (که شاید برای انجام مأموریت‌هایی در ایران ضروری باشد) بر فراز کوهها را که در آنها شناسایی هواپیمای دشمن به مراتب مشکلتر از شناسایی بر روی دریاست، تجربه کنند. در عوض، خلبانان ترک این فرصت را پیدا می‌کنند از سیستمهای آموزشی اسرائیل برای جنگهای تکنولوژیکی پیشرفته بهره مند شوند. آنها بخصوص به رزمایشهای دقیق نبرد هوایی در صحرای Negev اسرائیل دسترسی پیدا می‌کنند. چون این تمرینها، نیروی هوایی دو کشور را با رویه‌ها و تاکتیکهای طرف مقابل آشنا می‌کند، لذا زمینه همکاری دو کشور در زمان جنگ بسیار تسهیل می‌شود. در ژانویه ۱۹۹۸ که نیروی دریایی اسرائیل، ترکیه و آمریکا تمرینهای جستجو و نجات (SAR) را با پنج کشتی و هلی کوپتر در مدیترانه شرقی انجام دادند، مرحله بالاتری از همکاری نظامی ترکیه و اسرائیل محقق شد. نام این تمرینهای مشترک «پری دریایی وابسته» بود. گرچه هدف تمرینها رسماً

بشر دوستانه اعلام شده بود، ولی به گفته متخصصان، این تمرینها شبیه عملیات نیروی دریایی برای ره‌گیری و محدود کردن کشتی دشمن بود.^{۱۳} توافق نظامی همچنین باعث شد تا همکاریهای جاسوسی دیرین اسرائیل و ترکیه تقویت شود. در آوریل ۱۹۹۶، جویک بیر، معاون ستاد کل ارتش ترکیه، در سخنرانی خود در موسسه تحقیقات واشنگتن فاش ساخت که اسرائیل در جمع‌آوری اطلاعات جاسوسی از ترکیه کمک خواسته است. ژنرال ترک افزود که هدف نخست اسرائیل، سوریه است و ایران، هدف دوم می‌باشد. جواب مثبت آنکارا به این همکاری بدیهی بود. در عوض، ترکیه نیز از تجارب اسرائیل در منطقه امنیتی لبنان، در کنترل و نظارت بر مرزهای خود با عراق و نیز، جلوگیری از نفوذهای فرامرزی چریکهای PKK استفاده کرد. وزیر دفاع ترکیه در دیدار ماه می ۱۹۹۷ خود از اسرائیل، از تپه‌های جولان دیدن کرد، تا کاربردی بودن شیوه‌های مورد استفاده اسرائیل در جلوگیری از نفوذهای فرامرزی را در مورد مرز ترکیه و عراق مورد بررسی قرار دهد. همچنین، به نظر می‌رسد بر خلاف انکار مقامات ترکیه و اسرائیل، مشاوران نظامی اسرائیل در طراحی حملات ارتش ترکیه به شمال عراق و قراردادان حسگرهای سیم مخفی و مین در طول مرز ترکیه با عراق، مداخله داشته‌اند.

یکی از مهمترین و جنجالی‌ترین قسمت مربوط به علایق همکاری استراتژیک، موضوع مبارزه با تروریسم است. اسماعیل کارادابی که بعدها رییس ستاد کل ارتش شد، در فوریه ۱۹۹۷ طی ملاقات خود از اسرائیل اظهار داشت مبارزه علیه تروریسم بین‌المللی باید نخستین اولویت این همکاری باشد. به رغم این واقعیت که دو کشور در مبارزه با تروریسم بین‌المللی رهیافت مشترکی دارند، ولی اسرائیل هیچگاه در خواست ترکیه برای پیوستن به مبارزه علیه PKK را خیلی جدی نگرفته است. در واقع، تر ترکیه که حکمت چتین، وزیر خارجه وقت، در دیدار خود از اسرائیل در سال ۱۹۹۳ آن را بیان کرد، این بود که گروههای تروریستی متعدد مورد حمایت سوریه به طور یکسان آنکارا و بیت المقدس را تهدید می‌کنند، ولی این تر اسرائیلی‌ها را کاملاً قانع نکرد. مهمتر از همه، مقامات اسرائیلی اعلام کردند که PKK هرگز اسرائیل را هدف قرار نداده است. در خواست چتین از اسرائیل برای همکاری مشترک علیه

PKK شکست خورد و مقامات اسرائیلی سریعاً اعلام کردند که درصدد خلق دشمنان جدید برای خود نیستند.^{۱۴} با اینکه اسرائیل امکان همکاری برای مبارزه علیه تروریسم بین المللی را رد نکرد، ولی پیوستن به یک مبارزه مشترک با ترکیه علیه PKK را نپذیرفت. در توافق نوامبر ۱۹۹۴ تلاشهای ضد تروریستی به یک توافق دوجانبه میان پلیس دو کشور تقلیل پیدا کرد. با انتخاب بنیامین نتانیاهو به سمت نخست وزیری اسرائیل، سیاست محتاطانه این کشور در قبال درگیری دولت ترکیه و PKK که در زمان حکومت رابین و پرز دنبال شده بود، پایان پذیرفت. وی بی درنگ حمایت سوریه از PKK و نیز عملیات تروریستی این گروه را محکوم نمود و با اشتیاق از ایده مبارزه مشترک ترکیه-اسرائیل علیه تروریسم با هدف منزوی کردن کشورهای حامی گروههای تروریستی حمایت کرد.^{۱۵}

سرانجام اینکه، دو کشور به طور مرتب هر شش ماه یک بار جلسات مشترکی در مورد برآوردها و پژوهشهای استراتژیک برگزار می کنند. به واسطه ایجاد یک شبکه فردی و نهادی ارتباطی میان سلسله مراتب نظامی و سیاسی دو کشور در راستای پی ریزی یک رابطه مستحکم بین دو کشور شاید بتوان گفت که این جلسه امنیتی مهمترین جنبه و اتحاد ترکیه-اسرائیل است. ایفرایم اینبار، مدیر مرکز پژوهشهای بگین-سادات، این ادعا را مطرح می کند که این جلسه مرکز ثقل رابطه دو کشور است. در کنار همکاریهای استراتژیک، توافق نظامی ۲۶ آگوست ۱۹۹۶ در مورد صنایع دفاعی، چارچوب قانونی لازم برای انتقال فن آوری و دانش بین دو کشور را فراهم کرده است. این امر به ارتش ترکیه امکان می دهد تا با تأیید پنتاگون به سلاحها و فن آوری که اتحادیه اروپا و آمریکا به دلیل درگیریهای نظامی ترکیه با یونان و مسئله حقوق بشر از انتقال آن به ترکیه اجتناب می کنند، دسترسی پیدا کند. فن آوری، قابلیت اعتماد و ظرفیت صنایع نظامی اسرائیل برای پاسخگویی به همه نیازها، این کشور را تبدیل به یک شریک بی نظیر برای نیروهای مسلح ترکیه کرده که درگیر یک برنامه عظیم سرمایه گذاری اند؛ طرحی به ارزش ۲۵۰ میلیارد دلار آمریکا برای مدرنیزه کردن و مسلح کردن مجدد ارتش طی ۲۵ سال.^{۱۶} همچنین، انتقال فن آوری اسرائیل برای آنکارا که درصدد توسعه صنایع دفاعی ملی است، حایز اهمیت است، صنایعی که در اواخر دهه ۱۹۹۰،

تنها ۲۱ درصد نیازهای نیروهای مسلح ترکیه را بر آورد می کردند. توافق در مورد همکاریهای صنایع دفاعی در عمل منجر به فروش انواع تسلیحات (بیشتر از اسرائیل به ترکیه) شده و برای شرکتهای ترک حجم وسیعی از کار ایجاد کرده است.^{۱۷} برنامه سرمایه گذاری عظیم دفاعی ترکیه، معدن طلائی صنایع دفاعی اسرائیل است. چنانچه وزیر دفاع آینده اسرائیل، اسحاق مردخای، گفت: ما راه فروش تسلیحات و افزایش فعالیت در ترکیه را برای شرکتهای اسرائیلی باز کرده ایم ما هنوز در آغاز راهیم.^{۱۸} قراردادهای دفاعی منعقد شده با ترکیه، فرصت بی نظیری برای صنایع دفاعی اسرائیل است که در تکاپوی حفظ برتری فن آوری نسبت به کشورهای همسایه اند و از کاهش بودجه دفاعی اسرائیل و بحران بازارهای جهانی فروش تسلیحات رنج می برند. ژنرال (بازنشسته) سیتکی اورون، مشاور فنی بنیاد نیروهای مسلح ترکیه، ضمن اشاره به پتانسیلهای دفاعی ترکیه، با صراحت اعلام کرد که معلق کردن صادرات اسلحه به ترکیه از طرف آمریکا و کشورهای اروپایی، سود سرشاری را نصیب شرکتهای اسرائیلی می کند.^{۱۹} از آنجا که تسلیحات اسرائیل و ترکیه هر دو متکی به قطعات آمریکایی اند، لذا ترکیه از یک طرف اسرائیل را آلترناتیوی می داند که گاهی نیز منبع ارزان قیمتی هست و از طرف دیگر، خریدهای این کشور از اسرائیل باعث غلبه بر موانع آمریکا می شود. پژوهشگران ترک بر این واقعیت تأکید می کنند که رویکرد اسرائیل نسبت به ترکیه فارغ از عملکردهای این کشور در مورد حقوق بشر، مسئله کردها و بهبود استاندارد دموکراسی است، عواملی که آمریکا در رویکرد خود به ترکیه اهمیت زیادی برای آنها قایل است. در کنار اینها، وضعیت فن آوری نظامی اسلامی و وجود متخصصانی در زمینه مدرنیزه کردن وسایل کهنه و فرسوده، این کشور را به شریک ارزشمند آنکارا تبدیل کرده است.

ابعاد مدنی توافقیهای ترکیه-اسرائیل

پیشنهادهای اسرائیل به ترکیه صرفاً محدود به مسایل امنیتی و نظامی نیست. جنبه غیر نظامی محور ترکیه-اسرائیل نیز مهم است. بین سالهای ۱۹۹۲ تا ۱۹۹۶، حجم کل تجارت غیر نظامی میان دو کشور چهار برابر شده و به ۴۵۰ میلیون دلار رسید. در مارس

۱۹۹۶ و طی دیدار سلیمان دمیرل، رئیس جمهور ترکیه، از اسرائیل، دو کشور یک توافق تجارت آزاد (FTA) امضا کردند که در جولای ۱۹۹۷ که مسعود بیلماز در رأس حکومت ائتلافی قرار داشت، حکم آن صادر و توافق عملی شد.^{۲۰} این حکم نه تنها در حوزه تجارت، بلکه در حوزه سرمایه گذاری و همکاریهای کشاورزی و صنعتی نیز امکانات جدیدی را برای همکاری اقتصادی بین دو کشور مهیا کرد. هدف طرفین رسیدن به حجم تجاری متقابل ۲ میلیارد دلار در سال تا پایان سال ۲۰۰۰ است، هدفی که با توجه به رشد قابل توجه تجارت میان دو کشور از زمان اجرای FTA بلند پروازانه ولی غیر قابل تحقق به نظر می رسد. افزون بر اینها در تجارت فوق الذکر درآمدهای ارزی حاصل از مسافرت هزاران اسرائیلی به ترکیه از اوایل دهه ۱۹۹۰، محاسبه نشده است. صنعت توریسم با درآمد سالانه حدود ۴۰۰ میلیون دلار، هم تبدیل به یکی از اصلیترین بخشهای روابط اقتصادی متقابل شده و هم شاخص فضای دوستانه حاکم بر روابط دو کشور محسوب می شود.^{۲۱} نکته بعدی این است که اسرائیل بازارهای آمریکا را به روی محصولات تولیدی ترکیه گشوده است؛ ترکیه منسوجات و دیگر کالاهای تولیدی خود را بدون پرداخت عوارض گمرکی به اسرائیل صادر می کند و این کشور نیز با افزودن قیمت کار انجام شده روی کالا، بدون پرداخت عوارض گمرکی آن را دوباره به آمریکا صادر می کند.^{۲۲} همچنین، شرکتهای اسرائیلی علاقه زیادی به منطقه GAP نشان داده اند و در زمینه پروژه های آبیاری و کشاورزی مشارکت دارند. بسیاری از شرکتهای نساجی اسرائیل به خاطر دستمزد پایین، از اسرائیل به جنوب شرق ترکیه نقل مکان کرده اند. در کنار اینها، پیش بینی می شود که فن آوری اسرائیل در حمل و نقل و توزیع آب استفاده می شود. همکاری شامل فعالیتهای آموزشی نیز می باشد: مسئولان پروژه GAP به طور مرتب در دوره های آموزشی مرکز آموزش بین المللی توسعه و همکاری کشاورزی CINADCO، بزرگترین مرکز پژوهشی و آموزشی اسرائیل، شرکت می کنند.^{۲۳} از سال ۱۹۹۵، ترکیه علاقه زیادی برای فروش آب به اسرائیل نشان داده است. موضوع آب یکی از محورهای مذاکرات دو کشور به هنگام دوبار دیدار دمیرل از اسرائیل در مارس ۱۹۹۶ و نیز، جولای ۱۹۹۹ بود. پیشنهاد فروش ۱۸۰ میلیون متر مکعب آب به اسرائیل در سال که بیشتر برای جلب نظر دولت

ایهود باراک مرتباً توسط ترکیه رد می‌شد، سرانجام مورد تأیید قرار گرفت و مقرر شد کمیته مشترکی برای گفت‌وگو در مورد سهولت و جنبه‌های تجاری پروژه تشکیل شود.^{۲۴} اهمیت روابط اقتصادی را نباید دست‌کم گرفت، بخصوص با توجه به فرصتهای موجود برای توسعه هم در داخل دو کشور و هم در مناطق هم‌جواری مثل آسیای مرکزی و ماوراء قفقاز که در آنجا برگ‌عبور ترکی می‌تواند علاقه اسرائیل به گسترش مبادلات را تسهیل کند.^{۲۵} طی دیدار حکمت‌چتین، وزیر خارجه وقت ترکیه، از اسرائیل در نوامبر ۱۹۹۳، وزیر بازرگانی اسرائیل میکا هاریش، فاش ساخت که ترکیه یک شریک حیاتی در طرح اسرائیل برای گسترش روابط تجاری خود با آسیای مرکزی و ماوراء قفقاز بود. وزیر اسرائیلی صریحاً اعلام کرد که ترکیه می‌تواند میان اسرائیل و جمهوریهای مسلمان شوروی سابق نقش یک واسطه را بازی کند.^{۲۶} وقتی شیمون پرز، وزیر خارجه وقت اسرائیل، طی دیدار خود از ترکیه در آوریل ۱۹۹۴ از امکان مشارکت جمعی بین اسرائیل، آمریکا و ترکیه برای اجرای پروژه‌های اقتصادی در جمهوریهای آسیای مرکزی شوروی سابق سخن گفت، توجه ترک‌ها را به خود جلب کرد. او به تبعیت از رویکرد واشنگتن اعلام نمود: «هر کس صاحب خرد جمعی است باید خواستار آن باشد که مدل سکولار و دموکراتیک ترکیه در رقابت با مدل ایران در جمهوریهای مسلمان آسیای مرکزی موفق شود.»^{۲۷} چند ماه بعد از این سخنان، بین مؤسسه همکاریهای بین‌المللی ترکیه (TIKA)، اسرائیل و آمریکا توافقی برای اجرای یک برنامه مشترک کشاورزی در ازبکستان و ترکمنستان امضا شد. اخیراً نیز اسرائیل علاقه‌مندی خود را برای واردات نفت و گاز از ترکیه، در صورتی که آرزوی این کشور برای تبدیل شدن به مسیر عمده انتقال انرژی قفقاز و آسیای مرکزی به تحقق پیوندد، اعلام کرده است.^{۲۸} به نوشته مطبوعات ترکیه، بازرگانان اسرائیلی در پی پول و اعتبار لازم برای کمک به تأمین مالی پروژه‌های زیرساختی مهم در ترکیه (برخی از بزرگ‌راهها، پل سومی بر روی تنگه بسفر و پروژه‌های مرتبط با GAP و آسیای مرکزی هستند و در برابر این کمک، خواهان مشارکت اسرائیل در این پروژه‌ها می‌باشند.^{۲۹} نکته مهم قابل ذکر در این مورد، نقش کلیدی شرکتهای اسرائیلی در ساختن فرودگاهها و جاده‌های ترکیه در دهه ۱۹۵۰ است. در واقع، روابط ترکیه-اسرائیل به صورت

بی سابقه‌ای گسترش پیدا کرده است. دیدارهای عجولانه و غیر عادی مقامات عالی دو کشور از سال ۱۹۹۳، منجر به توافقیهای متعددی شده که تقریباً همه بخشها را در بر می‌گیرد. از جمله تعامل در حوزه فرهنگ، آموزش و علوم، حفظ محیط زیست، مخابرات و پست، جلوگیری از قاچاق مواد مخدر، بهداشت و کشاورزی، مقررات آزادسازی تجاری و خدمات گمرکی، تشویق و حمایت از سرمایه‌گذاری مالی، جلوگیری از مالیتهای دوگانه و همکاری اقتصادی و فنی. خلاصه، در کنار روابط نزدیک نظامی، همکاریهای گسترده و غیر نظامی نیز بین دو کشور وجود دارد که بالقوه می‌تواند گسترش هم پیدا کند. از چشم انداز اسرائیلی‌ها، تلاش برای گسترش روابط دوستانه در فراسوی حصر اعراب، با تکان جدیدی مواجه شده است.^{۳۰}

عوامل و اهداف در پس محور اسرائیل-ترکیه

توافقیهای اسرائیل و ترکیه، هم در بعد نظامی و هم در بعد غیر نظامی، منافع زیادی برای طرفین دارد. از نظر منافع کوتاه مدت کارگزاران سیاست خارجی ترکیه، این اتحاد، یک حرکت حساب شده عقلانی و پراگماتیک به نظر می‌رسد. نزدیکی به اسرائیل، توانایی ترکیه را برای حل برخی مشکلات اقتصادی و سیاسی ناشی از تغییرات ژئوپولیتیکی دهه ۱۹۹۰، تا حد قابل توجهی افزایش داد. علاوه بر این، فرایند صلح خاورمیانه محیطی را به وجود آورده که در آن ترکیه با واکنشهای خیلی خصمانه جهان عرب در قبال همکاریهای دو کشور در حوزه‌های حساسی چون استراتژی نظامی و صنایع دفاعی روبه‌رو نشده است. در رابطه با فرآیند صلح، ذکر این نکته خالی از فایده نیست که درست دو ماه پس از ملاقات اسحاق رابین و یاسر عرفات در کاخ سفید، حکمت چتین در ۱۳ نوامبر ۱۹۹۳ به عنوان اولین وزیر خارجه ترکیه از اسرائیل دیدن کرد. در واقع، فعالیت جدید آنکارا در صحنه بین‌المللی دوران پس از جنگ سرد، با گسترش روابط نظامی، اقتصادی و دیپلماتیک با اسرائیل، شکل آشکارتری به خود گرفته است. درست برخلاف آنچه در جهان عرب فهمیده می‌شود، تمایل به اتحاد نظامی دو کشور در ۱۹۹۶ نه از طرف اسرائیل بلکه از طرف ترکیه و آن هم از طرف نیروهای مسلح این کشور مطرح شد. در حالی که در اواخر دهه ۱۹۵۰، اسرائیل، ترکیه را شریک مناسبی برای

استراتژی «معاهده حاشیه‌ای» می‌دانست، در اوایل دهه ۱۹۹۰، این ژنرال‌های قدرتمند آنکارا بودند که ابتکار عمل را در دست گرفتند. به گفته هنری بارکی، بازی کهن جلب نظر، این بار در جهت عکس بود. عوامل عمده‌ای که باعث استقبال ترکیه از اتحاد برجسته و وسیع با اسرائیل شدند، رابطه نزدیکی با پایان جنگ سرد و جهت‌گیری جدید در سیاست خارجی شرکای غربی این کشور داشتند. تحولات سیاسی دهه ۱۹۹۰، قدرت چانه‌زنی ترکیه را در برابر اتحادیه اروپا و آمریکا کاهش داد. علاوه بر این، واقعیت‌های سیاست دوران جنگ سرد باعث شده بود تا ترکیه در رویکرد خود به خاورمیانه اهمیت چندانی برای این منطقه قایل نباشد. اما طنز داستان اینجاست که به رغم فروپاشی شوروی و تهدید آن، اهمیتی که ترک‌ها برای ناتو قایل بودند، به مراتب بیشتر شد: پایان جنگ سرد مهمترین حلقه اتصال کارکردی و نهادی ترکیه با اروپا و آمریکا را مورد تهدید قرار داده بود. به گفته دیوگو سزر، پایان جنگ سرد و بحران خلیج فارس استراتژی کلان ترکیه را با بن بست مواجه کرد. استراتژی کلان ترکیه بعد از جنگ جهانی دوم تا حد بسیار زیادی مبتنی بر ناتو بود که امنیت لازم برای دفاع از حاکمیت و تمامیت ارضی این کشور را تأمین می‌کرد. گذشته از این، تقریباً در تمام دوران جنگ سرد، اتحاد ترکیه با بلوک غرب تضمینی برای جلب حمایت سیاسی و اقتصادی بلوک غرب بود که برای تبدیل شدن این کشور به یک دولت صنعتی و مدرن در حد دولتهای غربی اهمیتی حیاتی داشت.

پایان منازعه شرق-غرب و از بین رفتن اتحاد شوروی، پرسشهای اساسی در باب نقش ترکیه در ناتو و رابطه‌اش با غرب مطرح ساخت. علاوه بر این، جنگ ۱۹۹۱ خلیج فارس نگرانی دیرپای ترک‌ها را تأیید کرد: در دوران پس از جنگ سرد، (از نظر برخی اعضای ناتو) تجاوز یکی از همسایگان عرب به ترکیه به معنی تجاوز علیه همه اعضای ناتو نیست. بحثی که درون هر یک از کشورهای اروپایی در مورد لزوم، شایستگی و عقلایی بودن حمایت از ترکیه در گرفت، نوعی تلخ‌کامی برای ترک‌ها به همراه داشت؛ زیرا شرکای غربی این کشور نشان دادند که متحدان قابل اعتمادی برای ترکیه نیستند. به گفته دیپلمات کارکننده ترک، سوکروالکداغ: با فروپاشی شوروی، ناتو کارکرد خود در دفاع از ترکیه را کاملاً از دست داده

است. رهیافت اروپای مرکزی محور ناتو برای پذیرش عضویت برخی از اعضای پیمان سابق ورشو، شک و تردید ترکیه را باز هم افزایش داد. از نظر آنها، هدف استراتژیک اولیه ناتو گسترش امنیت در اروپای مرکزی است. بازتاب شدت نگرانی ترکیه از روابط خود با متحدان غربی اش در اوایل دهه ۱۹۹۰ را می توان به خوبی در این نتیجه گیری حسن کانی دید که می گوید سیاستهای اروپای غربی و آمریکا منجر به انزوای ترکیه در صحنه بین المللی شده است.^{۳۱} موضع شرکای اروپایی ترکیه در مورد عضویت کامل این کشور در اتحادیه اروپا و اتحادیه اروپای غربی WEU، حس انزوای این کشور را تشدید کرده است. از وقتی ترکیه در سال ۱۹۸۷ تقاضای عضویت کامل در جامعه اروپا را مطرح کرد، روابط این کشور با اتحادیه اروپا شاهد افت و خیزهای فراوانی بوده است. پیمان ماستریخت (۱۹۹۱) و نشست کپنهاگ ۱۹۹۳ ابعاد سیاسی دموکراسی و حقوق بشر را به عنوان معیارهای اساسی برای عضویت کامل، تقویت کرد و مشکلات ترکیه برای برآورده کردن استانداردهای لازم برای درخواستهای آینده را افزون کرد. این امر در مذاکرات نهایی ترکیه برای پیوستن به اتحادیه گمرکی در ۱۹۹۵ خود را نشان داد. پارلمان اروپا با تأکید بر سابقه ضعیف این کشور در حقوق بشر، تصویب پیوستن ترکیه را چند ماه به تأخیر انداخت. از همین رو، رد نامزدی ترکیه در نشست سران در لوکزامبورگ غیر منتظره نبود، گرچه این اقدام یک ناامیدی ناشی از تحقیر را در ترکیه دامن زد. درحالی که دلایل رد نامزدی ترکیه به شدت به معیارهای سیاسی و اقتصادی وابسته بود، ولی از نظر آنکارا این معیارها توجیهی برای طرد ترکیه به دلیل مسلمان بودن بود. ناتوانی یا ضعف اراده اروپایی ها برای متوقف کردن قتل عام مسلمانان در بوسنی و سپس کوزوو و نیز، اظهارات غیرمحتاطانه سیاستمداران پیشرو اروپا این برداشت ترک ها را تقویت کرد. انتقاد اروپایی ها از رفتارهای ترکیه در رابطه با حقوق بشر و بخصوص مسئله کردها، و نیز، تحریم موقتی تسلیحاتی این کشور از طرف کشورهای چوآلمان، نروژ، دانمارک و هلند تنشها را باز هم افزایش داد. نتیجه آن، گسترش این تصور در ترکیه بود که اروپا در بهترین حال، غیر قابل اعتماد و بی طرف و در بدترین حالت، نژادپرست و گسترش دهنده تروریسم در ترکیه است.^{۳۲}

اگر شکاف موجود در ستون اروپایی سیاست خارجی ترکیه مدام در حال افزایش بود، ستون دیگر یعنی روابط با آمریکا نیز دچار تنش شده بود. در حالی که در مجموعه غرب، آمریکا بیشترین حساسیت را نسبت به منافع ترکیه داشت، ولی در عین حال این نکته نیز روشن بود که سیاست داخلی و نه صرفاً ملاحظات استراتژیکی آمریکا، روز به روز تأثیر بیشتری بر سیاست خارجی واشنگتن می‌گذاشت. دلیل این امر همانا فروپاشی شوروی و افزایش تعداد گروه‌های طرفدار حقوق بشر و سازمان‌های غیرحکومتی در کنگره آمریکا بود. این تحول موضع ترکیه را در برابر کنگره تضعیف کرد، جایی که ترکیه در آن به صورت تاریخی با مخالفت مشترک لایب‌های ارمنی و یونانی مواجه بود و از نبود یک لابی پر نفوذ طرفدار ترکیه رنج می‌برد. در نتیجه، دولت آمریکا در دفاع از ترکیه با مشکلات عدیده‌ای مواجه بود؛ زیرا اعضای کنگره نگران گسترش منازعه کردها و تهدیدات احتمالی آن برای ثبات منطقه بودند و با حقوق بشر کار چندانی نداشتند. به خاطر انتقادهای مکرر کنگره و تمایل به کاهش میزان کمکها، آن هم به دلیل پرونده ناخوشایند ترکیه در حقوق بشر و نیز استفاده‌های نادرست از سلاح‌های آمریکایی، ترکیه پی به این واقعیت برد که تلاش برای جلب حمایت لایب‌های طرفدار اسرائیل برای توازن قوا در مقابل لایب‌های ضد ترک از اهمیت به سزایی برخوردار است. ال‌کداغ در اوایل سال ۱۹۹۴ ادعا کرد: لابی اسرائیل از مجموع لایب‌های قومی دیگر قویتر و با نفوذتر است. اگر این لایب‌ها برای ما کار کنند، منافع ترکیه در مقابل افت و خیزهای داخلی آمریکا کاملاً حفظ خواهد شد. توسعه روابط میان ترکیه و اسرائیل و فرمول‌بندی یک ائتلاف دو فاکتو این لابی را تبدیل به طرفدار دایمی ما خواهد کرد.^{۳۳}

همانند مورد دهه ۱۹۵۰، آنکارا قویاً بر این باور بود که اتحاد با اسرائیل راه رسیدن صدای این کشور به گوش قانون‌گذاران را همواره کرده و موجب غلبه بر مانع کنگره خواهد شد. این باور زمانی تقویت شد که اسرائیل به طور صریح اعلام کرد که هدف آنکارا در تقویت روابط خود با آمریکا را کاملاً درک کرده و از آن حمایت می‌کند.^{۳۴} مثلاً، وزیر دفاع سابق اسرائیل، اسحاق مردخای، تأیید کرد که اسرائیل در صحنه سیاسی آمریکا به آنکارا کمک می‌کند و سازمان‌های یهودی را نیز تشویق به این کار می‌کند.^{۳۵} در نقطه مقابل، زوی بارل،

یکی از اعضای برجسته هیأت تحریریه روزنامه اسرایلی هاآرتص، به این نتیجه رسید که هدف ترکیه ائتلاف استراتژیک با یک قدرت منطقه ای نیست، هر چند نامش اسراییل باشد، هدف ترکیه آمریکا است.^{۳۶} بی شک، اتحاد با اسراییل ما حاصل دل مشغولی و نگرانیهای استراتژیکی بجایی بوده که بیشتر به رابطه ترکیه با غرب مربوط می شود، اما در عین حال، پاسخی در خور به تهدیدات خارجی ترکیه از طرف همسایگان خاورمیانه ای این کشور نبوده است. اگر ابتکار عمل آنکارا صرفاً ریشه ها و دلایل منطقه ای داشته باشد، می توان گفت که فرایند صلح موجب تسهیل برقراری روابط نزدیک میان ترکیه و اسراییل شده است. تا حدی آنکارا نگران یک توافق احتمالی میان سوریه و اسراییل بود، که می توانست دست دمشق را برای ایجاد مشکلات طولانی مدت برای ترکیه باز بگذارد. نخست، ترکیه نگران آن بود که سوریه با استقرار مجدد احتمالی نیروهای خود در بلندیهای جولان بتواند قدرت نظامی این کشور را در امتداد مرز ترکیه تقویت کرده و توازن نظامی موجود در جنوب شرق ترکیه را تغییر دهد. در ۱۹۹۶، الکداغ زنگ خطر را در آنکارا به صدا درآورد و نوشت: در صورتی که سوریه و اسراییل به صلح دست یابند، دمشق می تواند اهداف خود در مورد برگرداندن استای هاتای به این کشور و نیز استفاده از آب فرات را با شدت بیشتری دنبال کند.

نکته دوم این بود که ترکیه می ترسیدند پس از توافق احتمالی میان اسراییل و سوریه، فشار هماهنگ شده ای علیه ترکیه برای حل منازعات آبی خود با همسایگان جنوبی اش اعمال شود و این بار آمریکا و اسراییل هم در این فشارها شریک باشند. آنکارا می توانست با برقراری یک اتحاد نزدیک با اسراییل، حداقل به تأخیر در تکامل روابط سوریه - اسراییل امیدوار باشد، بخصوص از امضای معاهده ای که منافع ترکیه را تحت تأثیر قرار دهد، جلوگیری کند. در این مورد، زمان اعلام پیشنهاد ترکیه به اسراییل در مورد توافق نظامی جامع و درز بیشتر جزئیات آن به مطبوعات، موثر بود. این پیشنهاد درست زمانی بود که به نظر می رسید مذاکرات صلح میان اسراییل و سوریه در ماههای نخست سال ۱۹۹۶، به سوی امضای توافق میان دو کشور در جریان است. سرانجام اینکه، ترکیه در اوایل دهه ۱۹۹۰ پی برد که از منافع اقتصادی دیپلماتیک بهبود روابط با اعراب و کشورهای اسلامی، چیزی عایدش نشده است. سیاست

بهبود و از سرگیری مجدد روابط با دولتهای خاورمیانه به نتایج مورد نظر سیاست خارجی ترکیه منجر نشد. سمیح ایدیز، یک روزنامه نگار ترک، مخالفت با سیاست حامی اعراب را که به نتایج مثبت دیپلماتیک منجر نشد، این گونه بیان می کند: «با نگاهی به تاریخ اخیر نمی توان چیزی دید مگر عدم انسجام عربی-اسلامی در مورد مسئله ترک ها در قبرس، میل به تجزیه ترکیه توسط اعراب نظیر کاری که سوریه انجام می دهد-، دخالت در مسایل داخلی ترکیه - باز هم مثل سوریه - و حمایت از گروهی که هر ملت متمدن آن را یک سازمان تروریستی می داند»^{۳۷} در نتیجه، می توان گفت که یک نارضایتی عمیق، هم در سطح حکومتی و هم در سطح افکار عمومی، از نبود درک متقابل و نیز، عدم حمایت جهان عرب از مسایل امنیتی ترکیه در مدیترانه شرقی وجود دارد. کارگزاران سیاست خارجی ترکیه به این نتیجه رسیده اند که تا وقتی که پای ملت عرب و منافع آن در میان است، اخوت اسلامی با جهان عرب نمی تواند معیار مناسبی برای سنجش تحولات مرتبط با امنیت ملی ترکیه باشد. علاوه بر این، عامل اقتصادی که در دهه ۱۹۷۰ و ۱۹۸۰ به عنوان کاتالیزوری در بهبود مجدد روابط ترکیه با همسایگانش عمل کرده بود، در اواسط دهه ۱۹۹۰ اهمیت چندانی ندارد.

نتیجه گیری: فرار پراگماتیک

با توجه به تحلیل گذشته، می توان گفت روابط جدید استراتژیک میان ترکیه و اسرائیل یک اقدام پراگماتیک توسط سیاستگذاران این کشور است. گرچه به واسطه این کار، ترکیه درگیر صحنه سیاست خاورمیانه می شود، اما منافع حاصل از این ابتکار عمل کاملاً هم سو با سیاست خارجی سنتی این کشور است که خاورمیانه را در ادامه جهت گیری غربی مورد توجه قرار می دهد. اما ترس ترکیه از تهدید همسایگانش که می توانست آنها را کنترل کند، منجر به نزدیکی این کشور به اسرائیل نشد بلکه عامل اصلی این نزدیکی افزایش نارضایتی میان ترکیه و متحدان غربی اش بود. چهار عامل را می توان شناسایی کرد که در تشدید همکاری اسرائیل و ترکیه موثر بود.

۱. در زمانی که متحدان غربی ترکیه نسبت به انتقال فن آوری نظامی به این کشور

بی تفاوت بودند، اسرائیل نقش یک منبع جدید و قابل اطمینان فن آوری و سخت افزار را برای ترکیه ایفا کرد. محور جدید به رژیم کمالیست این امکان را می دهد تا برنامه بلند پروازانه تسلیحاتی خود را دنبال کرده و فارغ از محدودیتهای غربیها صنایع دفاعی ملی خود را تقویت کند.

۲. ترکیه انتظار داشت حکومت اسرائیل و لایبهای یهودی آمریکایی در مورد رفتار این کشور در واشنگتن چانه زنی کنند. از این نظر، اتحاد جدید تلاشی بود در راستای خنثی کردن نیروهای ضد ترکیه در داخل ایالات متحده.

۳. گرچه حوزه همکاری اقتصادی ترکیه و اسرائیل چندان وسیع نیست، ولی در عین حال باعث شد تا زیانهای ناشی از تجارت با کشورهای خاورمیانه و شمال آفریقا پس از جنگ خلیج فارس در ۱۹۹۱ در اقتصاد ترکیه جبران شود.

۴. همکاری بیشتر در حوزه های غیر نظامی در راستای منافع نخبگان کمالیست ترکیه بود؛ زیرا به نوعی تداوم جهت گیری این کشور به سوی غرب و تعهد به سکولاریسم محسوب می شد. هر چقدر اتحاد با اسرائیل پراگماتیک به نظر برسد، به همان اندازه نیز می توان گفت که در صحنه داخلی این اقدام تابعی از افزایش حس محاصره شدن در میان کمالیست ها بود. با توجه به همین نکته می توان دریافت چرا آنکارا در مورد اسرائیل از رفتار عمومی خود تخطی کرده و محور جدید را کاملاً علنی کرده است. در حالی که هنوز جلب حمایت کنگره آمریکا که به واسطه دوستی ترکیه با اسرائیل قطعی نیست، ولی واضح است که اتحاد ترکیه بیشتر غرب را هدف گرفته تا خاورمیانه را. مخصوصاً همکاری دو کشور می تواند بالقوه اهمیت آنها را در چشم آمریکا افزایش دهد و وقوع این امر بسیار محتمل است. زیرا به خاطر اهمیت استراتژیکی دو کشور مخصوصاً ترکیه و نیز شباهتهای ایدئولوژیکی آنها با آمریکا، نقش آنها در نظام امنیت منطقه ای مورد نظر آمریکا قابل حمایت و گسترش است.

اگر بتوان جنبه کاملاً خاورمیانه ای برای این اتحاد قایل شد، همانا منافع ترکیه در اعمال فشار بر دولتهایی بود که در سطح منطقه متهم به حمایت از گروههای اسلامگرا و PKK بودند. از این نظر، همکاری بین دو قدرت نظامی منطقه می تواند موجب ترس کشورهای

دیگر شود. صرف این واقعیت که بخش اعظم این همکاری نظامی است و نیز، موضع گیری ترکیه نسبت به مسایل منطقه، باعث شک و تردید همسایگان این کشور شده است. احیای میراث عثمانی-یهودی این حس بی اعتمادی را در میان اعراب بیشتر تقویت کرد؛ زیرا سالهای پایانی امپراتوری عثمانی دوران سرکوبهای سیاسی شدید بود. گرچه اتحاد با ترکیه پراگماتیک به نظر می رسد، اما این تنها پاسخ ممکن سیاستگذاران سیاست خارجی ترکیه به آشفتگیهای سیاسی دهه ۱۹۹۰ نبود. با توجه به نارضایتی عمیق اعراب، تعجب آور است که معماران این اتحاد متأثر شدن سیاست منطقه ای ترکیه از تبعات غیر قابل پیش بینی روند صلح را پذیرفته اند، در حالی که آنکارا هر نوع دخالت اروپا را در مسایل ترکیه به شدت رد می کند. این پراگماتیسم علاوه بر اینکه پاسخی به سیندروم (نشانگان) سورس بود، تلاشی بود برای جلوگیری از ایجاد هرگونه انحراف در دگمهای تقریباً ثابت سیاست در ترکیه. نه تنها تأکید مداوم بر نگرش محدود به امنیت ملی، آن هم از بعد نظامی، بسیار جای سؤال دارد، بلکه پناه بردن به کشوری که خود دارای سابقه خوشایند در حقوق بشر نیست، آن هم به خاطر درخواست غرب برای بهبود وضعیت حقوق بشر و نیز حل مسئله کردها در ترکیه، امری همچنان سؤال برانگیز است. این «فرار پراگماتیک» ترکیه را باید در چارچوب کلان ساختار شناختی مرتبط با حس ناخوشایند محاصره شدن این کشور درک کرد. پرهیز از حل مشکلاتی نظیر مسئله کردها، اسلام سیاسی و کشمکش آب در چارچوب جدید سیاسی نشان می دهد که حکومت کمالیست یا نمی خواهد و یا نمی تواند سیاستهای منطقه ای مرتبط با ظهور ساختارهای ژئوپولیتیکی خاورمیانه بزرگ را پیگیری کند. □

پاورقیها:

1. Summary of World Broadcast (SWB), EE/19007B/6, 28 January 1994.
۲. بنیاد پانصد سالگی در سال ۱۹۸۹ به منظور تنظیم فعالیتهای در سراسر جهان تأسیس شد و دفاتر آن در ترکیه و کشورهای مهم غربی قرار داشت. در این بنیاد فعالیتهای آکادمیک و فرهنگی صورت می گرفت و در ضیافت شام گشایش بنیاد، افرادی چون رییس جمهور اسرائیل شاییم هرتروک، رییس جمهور ترکیه اوزال و نخست وزیر این کشور دمیرل شرکت داشتند.
۳. در کتاب خاطرات فریتز نومارک (۱۹۸۰) توصیف جالب توجهی از این مهاجران که از آلمان خارج می شدند، ارایه شده است.
۴. Davar «آتاتورک مرد» و هآرتص، «آتاتورک»، ۱۱ نوامبر ۱۹۳۸، هر دو مورد توسط کوشنر گزارش شده است (۱۰۱-۲: ۱۹۸۵/۸۹).
۵. نمودارها توسط اسلوتسکی (۱۹۷۱: ۱۷۱) نشان داده شده و شاو (۱۹۹۳: ۲۶۸) آنها را گزارش کرده است.
۶. برای مطالعه جزئیات به Weiker (۱۹۸۸) مراجعه کنید.
۷. ترکیه دولت اسرائیل را در ۲۸ مارس ۱۹۴۹ به صورت رسمی شناسایی کرد و در ۹ مارس ۱۹۵۰ با این کشور روابط دیپلماتیک برقرار کرد آن هم از طریق ارسال یک نماینده تام الاختیار به تل آویو، بعداً در سال ۱۹۵۲ دو کشور سفیر مبادله کردند.
8. *The Middle East*, February 1981, p. 30.
۹. با توجه به این نکته، نقش احساسات اسلامی ترکها را در استراتژی سیاسی رژیم نظامی مقایسه کنید.
۱۰. به نقل از Yavuz (۱۹۹۱: ۴۹)
۱۱. همین اتفاق در فوریه ۱۹۹۰ در سنا اتفاق افتاد.
۱۲. یادداشت تفاهم اولیه ای که مبنای توافق همکاری نظامی بین دو کشور در فوریه ۱۹۹۶ بود در سپتامبر سال ۱۹۹۵ امضا شد. در مورد مکان و تاریخ واقعی امضای یادداشت تفاهم هنوز اطلاع دقیقی در دست نیست. تاریخ مورد استناد را ژنرال جوینک بیر به روزنامه ترکی ینی شفق و جمهورییت اعلام کرده است. ببینید، SWB, ME/2634 MED/8، در تاریخ ۱۰ ژوئن ۱۹۹۶.
13. *Jane's Defence Weekly*, 17 December 1997, p. 6.
۱۴. چنین در یک مصاحبه با اورشلیم پست، آشکارا سوریه را متهم کرد که از تروریستهای P.K.K، جهاد اسلامی و حزب الله حمایت کرده و به آنها پناه می دهد، وی اضافه کرد که ترکیه و اسرائیل باید به همراه یکدیگر علیه تروریسم مورد حمایت دمشق وارد نبرد شوند. موضوع اسرائیل نیز در همان مقاله اعلام شد. مراجعه کنید به اورشلیم پست، ۱۶ نوامبر ۱۹۹۳.
15. *Ha'aretz*, 27 May 1997, *Jerusalem Post*, 2 May 1997
16. *Turkish Daily News*, 7 February 1998.
۱۷. عظیمترین قراردادی که اسرائیل تاکنون در آن برنده شده یک توافق ۶۳۰ میلیون دلاری برای ارتقاء ۵۴ جنگنده F-۴ ترکیه بود.
18. *Reuters*, "Israel Eyes Gold Mine," in *Turkish Arms Deals*, 9 December 1997.
19. Steve Rodan, "Turkey Wants More Arms Deals with Israel," *Jerusalem Post*, 27 January 1997.
۲۰. توافق آزاد تجاری مقدمه حذف عوارض گمرکی از بیش از ۹۰ درصد کالاهاست.

۲۱. مقادیر توسط اکرم گویندرن، رییس شورای مشترک همکاری اقتصادی ترکیه-اسرائیل ارایه شده اند و *Turkish Daily News* آنها را در ۷ فوریه ۱۹۹۸ گزارش کرده است.
22. See Saadet Oruc, "Turkish Trade Via Israel to the US expected to boost export volume," *Turkish Daily News*, 5 January 1999.
23. *Turkish Daily News*, "Turkish-Israeli Ties on the eve of the 21st century," 3 December 1997.
24. *Turkish Daily News*, "Turkey, Israel to establish a Water Commission," 16 July 1999.
25. Laurent Mallet, "Nell'ex Asia Sovietica sionimo fa rima con capitalismo," *Li Mes 4*, (1995), p.255.
- اما باید اشاره کرد که روابط ترکیه-اسرائیل در مورد آسیای مرکزی تا به حال آنطور که طرفین انتظار داشتند، موفقیت آمیز نبوده است. ببینید (۵۷: ۱۹۹۸) Lochrery
26. *Jerusalem Post*, 15 November 1993.
27. SWB, EE/1972B/6-7, 15 April 1994.
28. See Saadet Oruc, "Turkey Wants to become a transit country for Turkemen gas to Israel," *Turkish Daily News*, 11 March 1998.
- و از همین نویسنده ترکیه، اسرائیل روابط استراتژیک خود را با قفقاز گسترش می دهند. در *Turkish Daily News*، ۱۶ مارس ۱۹۹۸.
29. *Turkish Daily News*, "Israel Offers to find funds for joint projects in Central Asia," 25 May 1999.
۳۰. در این راستا، روابط ترکیه-اسرائیل به نظر مهم می رسد، چون معاهدات صلح با صمر (۱۹۷۹)، ساف (۱۹۹۳) و اردن (۱۹۹۴) تا به حال در روابط دوستانه فراحکومتی عملی نشده اند، ببینید (۱۹۹۸) Khouri
31. Quoted in Barkey and Fuller (1998: 163).
۳۲. ببینید مصاحبه اسماعیل جم، وزیر امور خارجه ترکیه با *Turkish Daily News* در ۲۳ ژانویه ۱۹۹۸.
33. *Milliyet*, 14 December 1994.
34. *Yediot Aharonot*, 3 April 1997, Translation Carried by Foreign Broadcast Information Service (FBIS), 4 April 1997, and *Ha'aretz*, 17 December 1997.
35. Ron Ben-Yishav, *Yediot Aharonot*, 3 April 1997, translation Carried by FBIS, 4 April 1997.
36. *Ha'aretz*, 14 December 1997.
37. Semih Idiz, "So What does Turkey Owe the Arabs? *Turkish Probe*, 14 June 1996.